

**PERKEMBANGAN RANGAKU DALAM BIDANG KEDOKTERAN DI BERBAGAI
DAERAH MELALUI AKTIFITAS PARA RANGAKUSHA PADA MASA SAKOKU
(1639-1866)**

SKRIPSI

Diajukan sebagai salah satu persyaratan dalam memperoleh gelar sarjana sastra



Oleh

MIRA DELIMA NOOR

12110068

PROGRAM STUDI SASTRA JEPANG

FAKULTAS SASTRA

UNIVERSITAS DARMA PERSADA

JAKARTA

2016

HALAMAN PENGESAHAN

Skripsi ini telah diujikan pada hari Selasa, 23 Agustus 2016

Oleh

DEWAN PENGUJI

Yang terdiri dari :

Pembimbing : Erni Puspitasari, S.S, M.Pd ()

Pembaca : Herlina Sunarti ()

Ketua Sidang : Dr. Nani Dewi Sunengsih S.S, M.Pd ()

Disahkan pada hari..... tanggal.....

Ketua Program Studi,

Dekan Fakultas Sastra

Hargo Saptaji, S.S, M.A

Syamsul Bachri, S.S,M.Si

HALAMAN PERNYATAAN KEASLIAN SKRIPSI

Skripsi Sarjana yang berjudul :

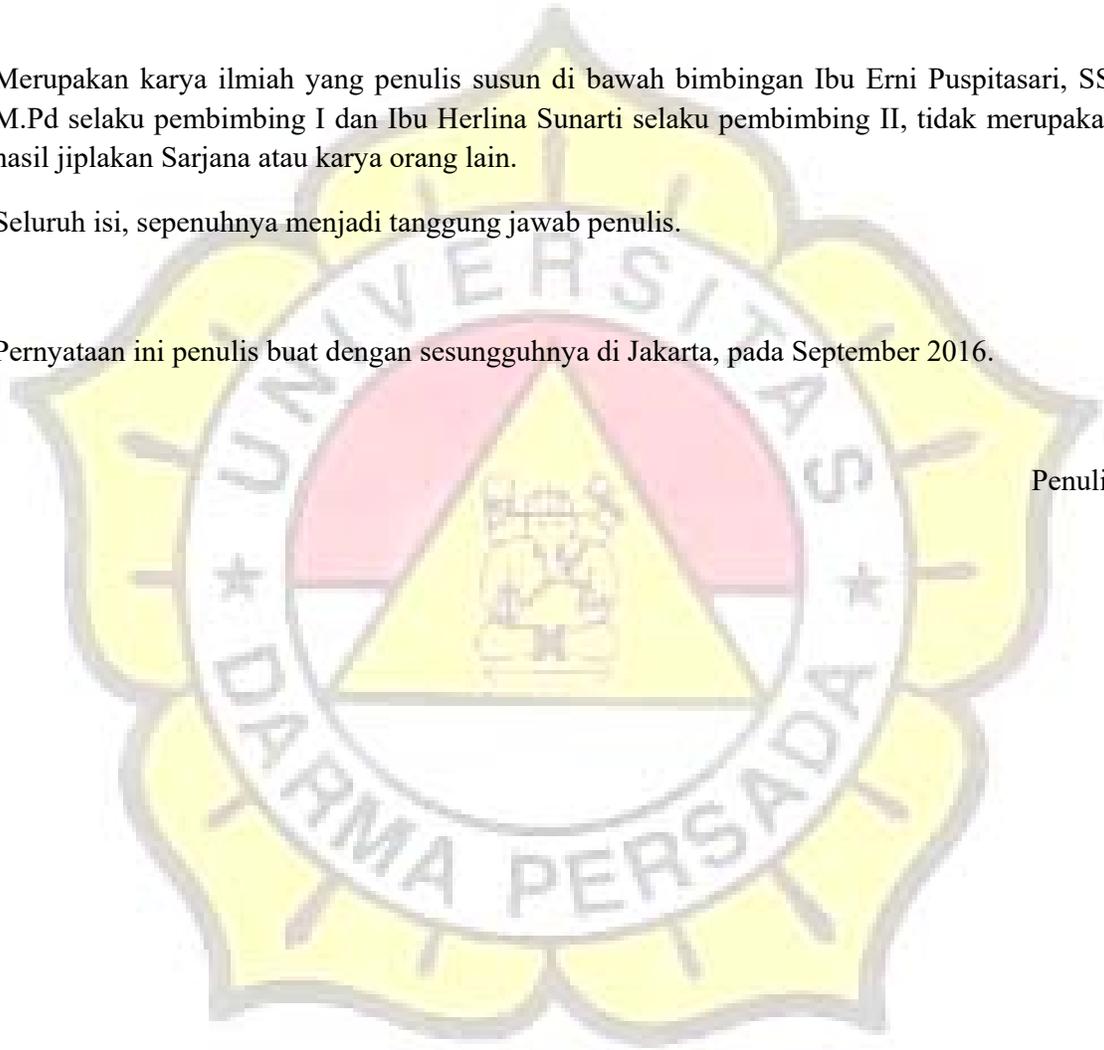
PERKEMBANGAN RANGAKU DALAM BIDANG KEDOKTERAN DI BERBAGAI
DAERAH MELALUI AKTIVITAS PARA RANGAKUSHA PADA MASA SAKOKU
(1639-1866)

Merupakan karya ilmiah yang penulis susun di bawah bimbingan Ibu Erni Puspitasari, SS, M.Pd selaku pembimbing I dan Ibu Herlina Sunarti selaku pembimbing II, tidak merupakan hasil jiplakan Sarjana atau karya orang lain.

Seluruh isi, sepenuhnya menjadi tanggung jawab penulis.

Pernyataan ini penulis buat dengan sesungguhnya di Jakarta, pada September 2016.

Penulis



KATA PENGANTAR

Pertama-tama penulis mengucapkan terima kasih pada Allah SWT serta junjungan Nabi Muhammad SAW atas penyertaannya sehingga skripsi ini dapat terselesaikan dengan baik. Penulisan skripsi ini diajukan untuk memenuhi salah satu syarat memperoleh gelar Sarjana pada Program Studi Sastra Jepang Universitas Darma Persada. Judul yang penulis ajukan adalah “Pengaruh dan Kendala Rangka Dalam Bidang Kedokteran di Jepang Pada Masa Sakoku (1639-1866)”.

Dalam penyusunan dan penulisan skripsi ini tidak terlepas dari bantuan serta bimbingan berbagai pihak, oleh karena itu penulis mengucapkan salam hormat dan terima kasih kepada :

1. Ibu Erni Puspitasari selaku pembimbing utama yang telah memberikan banyak koreksi, saran dan arahnya yang berguna dalam penyusunan skripsi ini.
2. Ibu Herlina Sunarti selaku dosen pembimbing kedua atau pembaca.
3. Dr. Nani Dewi Sunengsih S.S, M.Pd selaku ketua sidang.
4. Bapak Hargo Saptadji, M.A selaku Ketua Jurusan Sastra Jepang Universitas Darma Persada.
5. Bapak Syamsul Bahri, S.S, Msi selaku Dekan Fakultas Sastra Universitas Darma Persada.
6. Ibu Tia Martia, S.S, Msi selaku dosen pembimbing akademik sejak semester awal sampai sekarang.
7. Seluruh staf pengajar Program Studi Sastra Jepang Universitas Darma Persada atas bimbingannya selama ini.
8. Kedua orangtua yang mendukung dan membantu penyelesaian skripsi secara fisik, moril, maupun finansial.
9. Adik kandung penulis, Rafliza Harnanditya atas hiburannya di tengah-tengah penyusunan skripsi ini yang turut bergumul dengan kakaknya.
10. Semua teman-teman dalam hidup penulis terutama angkatan 2012 dan teman-teman terdekat dalam lingkaran kehidupan penulis atas bantuan dan hiburannya kepada penulis selama ini.
11. Semua pihak yang telah banyak membantu penulis dalam menyelesaikan skripsi ini.

Semoga skripsi ini dapat bermanfaat dan menambah wawasan bagi pembaca dan juga terutama bagi yang mencari referensi melalui skripsi ini.

Penulis

ABSTRAK

Nama : Mira Delima Noor

NIM : 2012110068

Program Studi : Sastra Jepang

Judul : PERKEMBANGAN RANGAKU DALAM BIDANG KEDOKTERAN DI BERBAGAI DAERAH MELALUI AKTIFITAS PARA RANGAKUSHA PADA MASA SAKOKU (1639-1866)

Penelitian ini ditujukan untuk menganalisis perkembangan *rangaku* dalam bidang kedokteran di berbagai daerah melalui aktifitas para *rangakusha* pada masa *sakoku* serta kendala yang dihadapi selama masa *sakoku*. Penelitian ini adalah penelitian kualitatif dan metode yang digunakan adalah metode kepustakaan. Hasil penelitian menunjukkan pada masa *sakoku* hanya Belanda, Tiongkok, dan Korea yang diperkenankan untuk masuk ke Jepang. Melalui Belanda, Jepang mengadopsi berbagai ilmu pengetahuan yang disebut dengan *rangaku*. *Rangaku* terutama dalam bidang kedokteran mengalami perkembangan hampir ke semua wilayah di Jepang berkat aktifitas para *rangakusha* yang giat mendirikan berbagai sekolah kedokteran, dan menterjemahkan berbagai buku ilmu pengetahuan, terutama dalam bidang kedokteran. Hal ini mengubah sistem pengobatan tradisional Jepang menjadi sistem pengobatan modern. Dalam perkembangannya, *Rangaku* mengalami berbagai kendala, terutama kepada pelakunya yang disebut dengan *rangakusha*.

Kata Kunci : Perkembangan, *Rangaku*, kedokteran, *sakoku*, daerah, aktifitas, *rangakusha*

要旨

名前 : ミラデリマノー
学生番号 : 2012110068
学科 : 日本文学科
題名 : 大体地方で蘭学者の活動に通じて鎖国時代に蘭学の医学増加
(1639 - 1866)

この研究は蘭学、特に医学、鎖国時代に蘭学者の活動に通じて大体地方増加と苦闘を調べるよう。こちらは定性的研究で、使った方法は文学方法である。結果は鎖国時代の時、日本に立ち入りが許された国は韓国、中国、オランダしかない。日本はオランダに通じて蘭学という学術を採用した。蘭学は蘭学者が医学を設立したり医学の教科書を翻訳することのおかげで、大体地方に大増加になり、伝統的医術は近代てき医術になったのである。蘭学増加の中で、特に蘭学者という人に苦闘が起ってしまったのである。

キーワード : 増加、蘭学、医学、鎖国、地方、活動、蘭学者

DAFTAR ISI

HALAMAN PENGESAHAN.....	ii
HALAMAN PERNYATAAN KEASLIAN SKRIPSI.....	iii
KATA PENGANTAR.....	iv
ABSTRAK.....	v
要旨	vi
BAB I : PENDAHULUAN.....	1
1.1 Latar Belakang.....	1
1.2 Identifikasi Masalah.....	5
1.3 Pembatasan Masalah.....	5
1.4 Perumusan Masalah.....	5
1.5 Tujuan Penelitian.....	6
1.6 Manfaat Penelitian.....	6
1.7 Landasan Teori.....	6
1.8 Metode Penelitian.....	7
1.9 Sistematika Penulisan.....	7
BAB II : HUBUNGAN BELANDA DAN JEPANG.....	8
2.1 Hubungan Awal Belanda dan Jepang.....	8
2.2 Hubungan Belanda dan Jepang pada Masa Sakoku.....	10
2.3 Penyebab Belanda satu-satunya negara Eropa yang memasuki Jepang.....	12
2.3 Hubungan Belanda dan Jepang pada Masa Keemasan Rangaku.....	17
2.4 Hubungan Belanda dan Jepang Setelah Sakoku Berakhir.....	20

BAB III : PERKEMBANGAN RANGAKU DALAM KEDOKTERAN DI BERBAGAI DAERAH MELALUI AKTIVITAS PARA RANGAKUSHA PADA MASA SAKOKU (1639-1866).....23

3.1 Perkembangan *Rangaku* dalam Bidang Ilmu Kedokteran di Jepang.....23

3.2 Perkembangan *Rangaku* di Berbagai Daerah.....24

3.3 Kendala dan Pro Kontra *Rangakusha*.....48

KESIMPULAN.....53

DAFTAR PUSTAKA.....55

GLOSARI.....57

LAMPIRAN.....58

